

**Halmburger GmbH
Wasserburger Str. 8
84427 Sankt Wolfgang**

Postanschrift
Gothaer Allgemeine Versicherung AG
50598 Köln

Es schreibt Ihnen:
Katrin Engelmann
KCU HH – ML 1
Kompetenzcenter Unternehmerkunden
Wandsbeker Allee 77
22041 Hamburg

Kundenservice
Telefon 040 3704- 42291
Telefax 040 3704495- 42291
Internet www.gothaer.de
E-Mail info@gothaer.de

10.09.2018

Haftpflichtversicherung - Versicherungsbestätigung Liability Insurance - Certificate of Insurance

Versicherungsnehmer

Halmburger GmbH
Wasserburger Str.8
84427 Sankt Wolfgang

Policyholder

Halmburger GmbH
Wasserburger Str.8
84427 Sankt Wolfgang

Versicherer

Gothaer Allgemeine Vers. AG
KCU Stuttgart
Johannesstr. 39 - 45
D-70176 Stuttgart

Insurer

Gothaer Allgemeine Vers. AG
KCU Stuttgart
Johannesstr. 39 - 45
D-70176 Stuttgart

Versicherungsschein-Nummer

31.351.810812

Policy Number

31.351.810812

Versicherungsperiode

Von 01.01.2019 – 12 Uhr –
bis 01.01.2020 – 12 Uhr –

Policy Period

from 01.01.2019 – noon –
to 01.01.2020 – noon –

Die Versicherung verlängert sich stillschweigend um ein weiteres Jahr, wenn sie nicht 3 Monate vor Ablauf gekündigt wird.

The insurance is automatically extended for a further year unless it is cancelled three months prior to the expiry date of the current period.

Gesellschaft	Gothaer Allgemeine Versicherung AG	Postanschrift	50598 Köln
Sitz	Gothaer Allee 1, 50969 Köln (Hausanschrift)	Rechtsform	Aktiengesellschaft
Aufsichtsrat	Prof. Dr. Werner Görg (Vorsitzender)	Registergericht	Amtsgericht Köln, HRB21433
Vorstand	Dr. Christopher Lohmann (Vorsitzender), Oliver Brüst, Dr. Mathias Bühring-Uhle, Dr. Karsten Eichmann, Harald Ingo Epple	USt-IdNr.	DE122786654
		VersSt-Nr.	9116/810/00420

Deckungsumfang

Betriebs- und Produkthaftpflicht-Versicherung

Im Rahmen der Versicherungsbedingungen bietet unsere Gesellschaft dem Versicherungsnehmer Deckung gegen Schadenersatzansprüche Dritter aufgrund gesetzlicher Haftpflichtbestimmungen privatrechtlichen Inhalts wegen Personen- Sach- und Vermögensschäden, die durch vom Versicherungsnehmer hergestellte oder gelieferte Produkte verursacht werden und während der Wirksamkeit des Vertrages eintreten

Scope of coverage

Comprehensive General Liability Insurance including Products and Completed Operations

Within the limits defined by the terms and conditions of this insurance our company grants the insured cover against third-party-claims on the basis of legal liability provisions under private law with respect to any bodily injury, property damage and pure financial losses caused by products manufactured or supplied by the insured occurring during the validity of the said insurance.

Deckungssummen

je Schadenereignis:

*für Personenschäden)
für Sachschäden) EUR 10.000.000
für Vermögensschäden EUR 1.000.000*

Die Maximierung je Versicherungsjahr beträgt Das Doppelte dieser Deckungssummen.

Rechtsverbindlich ist ausschließlich der deutsche Text.

Limits of Insurance

each occurrence:

*bodily injuries)
property damage) EUR 10.000.000
pure financial loss) EUR 1.000.000*

The insurer`s aggregate limit is twice the above mentioned limits.

The german wording only is legally binding.

Gothaer Allgemeine Versicherung AG


Dr. Karsten Eichmann


Dr. Christopher Lohmann

Gesellschaft	Gothaer Allgemeine Versicherung AG	Postanschrift	50598 Köln
Sitz	Gothaer Allee 1, 50969 Köln (Hausanschrift)	Rechtsform	Aktiengesellschaft
Aufsichtsrat	Prof. Dr. Werner Görg (Vorsitzender)	Registergericht	Amtsgericht Köln, HRB21433
Vorstand	Dr. Christopher Lohmann (Vorsitzender), Oliver Bräuß, Dr. Mathias Bühring-Uhle, Dr. Karsten Eichmann, Harald Ingo Epple	USt-IdNr.	DE122786654
		VersSt-Nr.	9116/810/00420